

Aufgrund der aktuellen Lage rund um die Ausbreitung des Coronavirus (SARS-CoViD-2-Corona) besteht anlässlich der

Gemeindeversammlung vom 14. Juni 2021

die Pflicht, eine den üblichen Hygienestandards entsprechende Gesichtsmaske zu tragen. Die Tragpflicht beginnt beim Eingang in das Gebäude und endet beim Verlassen desselben. Wir ersuchen die Bevölkerung, wenn möglich die eigene Maske mitzunehmen.

Zusätzlich wird eine Eingangskontrolle durchgeführt. Den Teilnehmenden wird ein Sitzplatz zugewiesen. Wir bitten die Besucherinnen und Besucher der Gemeindeversammlung, frühzeitig zu erscheinen. Vorbehalten bleiben Änderungen aufgrund der aktuellen Lage. Darüber würden wir umgehend informieren.

Im Anschluss an die Gemeindeversammlung orientiert der Gemeinderat Rümlang die Bevölkerung über das Raumentwicklungskonzept (REK) der Gemeinde Rümlang.

Rümlang, Mai 2021

Gemeinderat Rümlang

**SEKUNDARSCHULGEMEINDE RÜMLANG-OBBERGLATT
PRIMARSCHULGEMEINDE RÜMLANG
POLITISCHE GEMEINDE RÜMLANG**

Die Stimmberechtigten der vorstehenden Gemeinden werden hiermit eingeladen zu einer

G E M E I N D E V E R S A M M L U N G

auf **Montag, 14. Juni 2021, 20.00 Uhr, in der Heuelhalle** Rümlang

A. Sekundarschulgemeinde Rümlang-Oberglatt

- 1.** Genehmigung der Jahresrechnung 2020

Abschied der Rechnungsprüfungskommission Rümlang:

1. Die Rechnungsprüfungskommission hat die **Jahresrechnung 2020** der Sekundarschulgemeinde Rümlang-Oberglatt in der von der Schulpflege beschlossenen Fassung vom 16.03.2021 geprüft. Die Jahresrechnung weist folgende Eckdaten aus:

Erfolgsrechnung	Gesamtaufwand	Fr. 10'025'955.18
	Gesamtertrag	Fr. 11'856'459.49
	Ertragsüberschuss	Fr. 1'830'504.31
Investitionsrechnung		
Verwaltungsvermögen	Ausgaben VV	Fr. 3'470'277.65
	Einnahmen VV	Fr. 167'070.75
	Nettoinvestitionen /	
	Verwaltungsvermögen	Fr. 3'303'206.90
Investitionsrechnung		
Finanzvermögen	Ausgaben Finanzvermögen	Fr. 0.00
	Einnahmen Finanzvermögen	Fr. 0.00
	Nettoinvestitionen /	
	Finanzvermögen	Fr. 0.00
Bilanz	Bilanzsumme	Fr. 14'180'626.96

Der Ertragsüberschuss der Erfolgsrechnung wird dem Bilanzüberschuss zugewiesen. Dadurch erhöht sich der **Bilanzüberschuss auf Fr. 5'104'485.22**.

2. Die Rechnungsprüfungskommission stellt fest, dass die Jahresrechnung der Sekundarschulgemeinde Rümlang-Oberglatt finanzrechtlich zulässig und rechnerisch richtig ist. Die finanzpolitische Prüfung der Jahresrechnung gibt zu keinen Bemerkungen Anlass.
3. Der Bericht der finanztechnischen Prüfung liegt zum Zeitpunkt der Beschlussfassung noch nicht vor.
4. Vorbehältlich der finanztechnischen Prüfung, deren Bericht zum Zeitpunkt der Beschlussfassung noch nicht vorlag, beantragt die Rechnungsprüfungskommission der Gemeindeversammlung, die Jahresrechnung 2020 der Sekundarschulgemeinde Rümlang-Oberglatt entsprechend dem Antrag der Schulpflege zu genehmigen.

B. Primarschulgemeinde Rümlang

1. Genehmigung der Jahresrechnung 2020

Abschied der Rechnungsprüfungskommission Rümlang:

1. Die Rechnungsprüfungskommission hat die **Jahresrechnung 2020** der Primarschulgemeinde Rümlang in der von der Schulpflege beschlossenen Fassung vom 16.03.2021 geprüft. Die Jahresrechnung weist folgende Eckdaten aus:

Erfolgsrechnung	Gesamtaufwand	Fr. 20'543'797.57
	Gesamtertrag	Fr. 22'305'137.31
	Ertragsüberschuss	Fr. 1'761'339.74

Investitionsrechnung

Verwaltungsvermögen	Ausgaben VV	Fr. 3'770'452.25
	Einnahmen VV	Fr. 0.00
	Nettoinvestitionen /	
	Verwaltungsvermögen	Fr. 3'770'452.25

Investitionsrechnung

Finanzvermögen	Ausgaben Finanzvermögen	Fr. 0.00
	Einnahmen Finanzvermögen	Fr. 2'898'753.60
	Nettoinvestitionen /	
	Finanzvermögen	Fr. 2'898'753.60

Bilanz	Bilanzsumme	Fr. 21'957'050.69
---------------	--------------------	--------------------------

Der Ertragsüberschuss der Erfolgsrechnung wird dem Bilanzüberschuss zugewiesen. Dadurch erhöht sich der **Bilanzüberschuss auf Fr. 9'703'159.46**.

1. Die Rechnungsprüfungskommission stellt fest, dass die Jahresrechnung der Primarschulgemeinde Rümlang finanzrechtlich zulässig und rechnerisch richtig ist. Bei den Mietverträgen wurde der interne Zinssatz der politischen Gemeinde von 0.405 % angewendet. Dieser liegt jedoch unter dem tatsächlichen Zinssatz für die externen Hypotheken der Primarschule. Somit resultiert in diesem Bereich ein Verlust für die Primarschule bzw. ein Verlust der von deren Steuerzahlern zu tragen ist. Darum wiederholt die RPK hiermit ihre Empfehlung aus dem Abschied zum Budget 2021, mindestens den effektiven Zinssatz zu verwenden.
3. Der Bericht der finanztechnischen Prüfung liegt zum Zeitpunkt der Beschlussfassung noch nicht vor.
4. Vorbehaltlich der finanztechnischen Prüfung, deren Bericht zum Zeitpunkt der Beschlussfassung noch nicht vorlag, beantragt die Rechnungsprüfungskommission der Gemeindeversammlung, die Jahresrechnung 2020 der Primarschulgemeinde Rümlang entsprechend dem Antrag der Schulpflege zu genehmigen.
2. Genehmigung der Abrechnung energietechnische Sanierung Kindergarten Chratz

Abschied der Rechnungsprüfungskommission Rümlang:

Antrag

Die Rechnungsprüfungskommission hat den Antrag der Primarschulpflege Rümlang, Genehmigung der Abrechnung für die energietechnische Sanierung des Kindergarten

Chratz, Fr. 837'690.90, geprüft und beantragt der Gemeindeversammlung diesen zu genehmigen.

C. Politische Gemeinde Rümlang

1. Genehmigung der Jahresrechnung 2020

Abschied der Rechnungsprüfungskommission Rümlang:

1. Die Rechnungsprüfungskommission hat die **Jahresrechnung und die Sonderrechnungen 2020** der Politischen Gemeinde Rümlang in der vom Gemeinderat beschlossenen Fassung vom 09.03.2021 geprüft. Die Jahresrechnung weist folgende Eckdaten aus:

Erfolgsrechnung	Gesamtaufwand	Fr. 45'944'457.48
	Gesamtertrag	Fr. 49'848'291.44
	Ertragsüberschuss	Fr. 3'903'833.96
Investitionsrechnung Verwaltungsvermögen	Ausgaben VV	Fr. 5'287'075.52
	Einnahmen VV	Fr. 1'946'245.35
	Nettoinvestitionen VV	Fr. 3'340'830.17
Investitionsrechnung Finanzvermögen	Ausgaben Finanzvermögen	Fr. 93'324.00
	Einnahmen Finanzvermögen	Fr. 0.00
	Nettoinvestitionen / Finanzvermögen	Fr. 93'324.00
Bilanz	Bilanzsumme	Fr.101'030'779.42

Der Ertragsüberschuss der Erfolgsrechnung wird dem Bilanzüberschuss zugewiesen. Dadurch erhöht sich der **Bilanzüberschuss auf Fr. 43'999'491.80.**

2. Die Rechnungsprüfungskommission stellt fest, dass die Jahresrechnung der Politischen Gemeinde Rümlang finanzrechtlich zulässig und rechnerisch richtig ist. Die finanzpolitische Prüfung der Jahresrechnung gibt zu keinen Bemerkungen Anlass.
3. Der Bericht der finanztechnischen Prüfung liegt zum Zeitpunkt der Beschlussfassung noch nicht vor.
4. Vorbehaltlich der finanztechnischen Prüfung, deren Bericht zum Zeitpunkt der Beschlussfassung noch nicht vorlag, beantragt die Rechnungsprüfungskommission der Gemeindeversammlung, die Jahresrechnung und die Sonderrechnungen 2020 der Politischen Gemeinde Rümlang entsprechend dem Antrag des Gemeindevorstands zu genehmigen.

Akten und Stimmregister können in der Gemeinderatskanzlei eingesehen werden. Nähere Auskünfte über die Stimmberechtigung gibt das Gesetz über die politischen Rechte vom 1. September 2003.

Anfragen von allgemeinem Interesse im Sinne von §17 des Gemeindegesetzes sind schriftlich an den Gemeinderat zu richten. Sie werden, sofern diese spätestens zehn Tage vor der Versammlung eingereicht werden, durch den Gemeinderat spätestens einen Tag vor der Gemeindeversammlung schriftlich beantwortet. An der Gemeindeversammlung werden die Anfrage und die Antwort bekannt gegeben.

Rümlang, im Mai 2021

Im Auftrag der Gemeindevorsteherschaften: Der
Gemeinderat

Sämtliche Dokumente der einzelnen Behörden und die dazugehörigen Akten werden in elektronischer Form auf der Homepage der Gemeinde Rümlang unter der Rubrik Gemeindeversammlung aufgeschaltet.

Sämtliche Dokumente liegen bei der Gemeinderatskanzlei Rümlang zur Einsicht auf.